[Texte]

Mr. Proud: From the list I gave you, there would not be many witnesses. If we agreed to the witnesses, could you not schedule most of them for the one meeting?

Mr. Allmand: No. There are too many. They would be upset. That would give them 15 minutes each.

Mr. James: One meeting for the minister and another meeting to have two or three witnesses. We cannot have them all. We should have a balanced representation. I worry about doing it too quickly and not getting a balanced representation.

The Chairman: Mr. Whittaker, would you like to add something?

Mr. Whittaker (Okanagan—Similkameen—Merritt): I have a list that includes the Canadian Labour Congress, the Canadian Federation of Labour, the Public Service Alliance of Canada, and the Canadian Union of Postal Workers.

Mr. James: May I suggest that if any other members have names they would like to put forward to give it to you and you would distribute them as you get them. Mr. Chairman.

The Chairman: What we have here is a time constraint, gentlemen. We are up against the wall.

I will make this statement, and then we will go. Would the committee agree to give permission to the chairman to schedule the minister for the next meeting, which will be called at the discretion of the Chair? And would you agree that at the next meeting I submit a list of all the suggested witnesses so we could make a decision on these at the next meeting? Is that agreed?

Some hon. members: Agreed.

Mr. Allmand: I do not like it. but I will agree to it.

Also, Mr. Chairman, you said scheduling the meetings at the discretion of the Chair. Would you be very careful not to schedule these meetings at the same time as the Standing Committee on Labour, Employment and Immigration, because a good number of us are on that committee.

Mr. Proud: You cannot anyway. You are not allowed to.

Mr. Allmand: I know. But it almost happened the other day.

The Chairman: This meeting is adjourned to the call of the Chair.

Tuesday, June 13, 1989

- 0907

The Chairman: Order. I would like to welcome you here, Mr. Minister.

[Traduction]

M. Proud: La liste que je vous ai remise ne comporte pas beaucoup de témoins. Si nous en arrivons à un consensus quant au choix, ne pourrions-nous pas les convoquer tous à la même réunion?

M. Allmand: Non. Ils sont trop nombreux. Ils seraient mécontents. Cela ne leur donnerait que 15 minutes à chacun

M. James: Nous pourrions avoir une réunion avec le ministre et une autre à laquelle comparaîtraient deux ou trois témoins. Nous ne pouvons pas les inviter tous. Il nous faut faire un choix représentatif. Je crains que nous n'allions trop vite et que nous ne fassions pas un choix représentatif.

Le président: Monsieur Wittaker, voulez-vous ajouter quelque chose?

M. Whittaker (Okanagan—Similkameen—Merritt): J'ai une liste sur laquelle figure le Congrès du travail du Canada, la Fédération canadienne du travail, l'Alliance de la Fonction publique du Canada et le Syndicat des postiers du Canada.

M. James: Monsieur le président, puis-je proposer que les autres députés vous soumettent leurs suggestions, que vous ferez distribuer à tous au fur et à mesure.

Le président: Messieurs, nous sommes pressés par le temps. Nous devons partir.

J'aimerais faire cette observation, et nous lèverons ensuite la séance. Le comité accepte-t-il de m'autoriser à inviter le ministre pour la prochaine réunion que je convoquerai à ma discrétion? Est-il convenu qu'à la prochaine réunion je vous soumettrai la liste de tous les noms de témoins proposés pour que nous puissions prendre une décision à ce moment-là? Est-ce convenu?

Des voix: D'accord.

M. Allmand: Cela ne me plait pas, mais je vais accepter.

Vous avez aussi dit, monsieur le président, que vous convoqueriez la réunion à votre discrétion. Voulez-vous éviter de convoquer des réunions en même temps que celles du Comité permanent du travail, de l'emploi et de l'immigration puisque bon nombre d'entre nous siégeons aussi à ce comité.

M. Proud: C'est impossible de toute façon. Ce n'est pas permis.

M. Allmand: Je le sais. Mais ça a failli se produire l'autre jour.

Le président: La séance est levée jusqu'à nouvelle convocation du président.

Le mardi 13 juin 1989

Le président: À l'ordre. J'aimerais vous souhaiter la bienvenue ici, monsieur le ministre.